

**Všeobecne záväzné nariadenie mestskej časti Bratislava-Petržalka  
č. 2 zo dňa 9. marca 2010,  
ktorým sa vydáva Trhový poriadok pre príležitostný trh na Kopčianskej ceste č. 82,  
Bratislava**

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava-Petržalka podľa § 5 zákona č.178/1998 Z. z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhových miestach v znení neskorších predpisov a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v znení neskorších predpisov a podľa § 15 ods. 2 písm. a) zákona SNR č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste SR Bratislave v znení neskorších predpisov v súlade s uznesením Mestského zastupiteľstva hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy č.790/1998 sa uznieslo na tomto všeobecne záväznom nariadení:

**§ 1**

Úvodné ustanovenie

Týmto všeobecne záväzným nariadením (ďalej len „nariadenie“) mestskej časti Bratislava-Petržalka sa vydáva Trhový poriadok pre príležitostný trh na Kopčianskej ceste č. 82 v Bratislave, ktorý upravuje základné podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb na príležitostnom trhu, práva a povinnosti správcu príležitostného trhu, druhy predávaných výrobkov a poskytovaných služieb, práva a povinnosti fyzických a právnických osôb, ktoré predávajú výrobky a poskytujú služby.

**§ 2**

Trhový poriadok

1. Trhový poriadok je prílohou tohto nariadenia a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.
2. Správca príležitostného trhu je povinný Trhový poriadok zverejniť v tržnici na Kopčianskej ceste č. 82, 851 01 Bratislava, na viditeľnom mieste.

**§ 3**

Účinnosť

Toto všeobecne záväzné nariadenie nadobúda účinnosť 23. marcom 2010.

Milan Ftáčnik  
starosta

AREÁL s.r.o.

Sasinkova 3, 811 08 Bratislava

---

## TRHOVÝ PORIADOK

ktorým sa určujú podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb v tržnici na Kopčianskej ceste č.82 v Bratislave.

### I. Úvodné ustanovenie

- 1) Správcom tržnice v Bratislave – Petržalke na Kopčianskej ceste č.82 je spoločnosť AREÁL s.r.o., Sasinkova 3, 811 08 Bratislava.
- 2) Trhové dni : piatok, sobota a nedeľa, okrem štátnych sviatkov.

v zimnom období (od 1.10. do 31.5.)

	<b>prevádzkový čas</b>	<b>Predajný čas</b>
piatok :	9.30 – 17.00 hod.	11.00 – 17.00 hod.
sobota :	6.30 – 15.00 hod.	8.00 – 15.00 hod.
nedeľa :	6.30 – 14.00 hod.	8.00 – 14.00 hod.

v letnom období (od 1.6. do 30.9.)

	<b>prevádzkový čas</b>	<b>Predajný čas</b>
piatok :	9.30– 17.00 hod.	11.00 – 17.00 hod.
sobota :	6.30 – 16.00 hod.	8.00 – 16.00 hod.
nedeľa :	6.30 – 14.00 hod.	8.00 – 14.00 hod.

### II. Všeobecné ustanovenie

- 1) Miestom konania príležitostných trhov sú podlažné plochy z lešteného betónu vo vnútri veľkopriestorovej krytej haly. Predajné plochy sú rozdelené a očíslované na predajné miesta s plochou 4,8 m<sup>2</sup>
- 2) Príležitostné trhy sa konajú na základe povolenia mestskej časti Bratislava – Petržalka.
- 3) Povolenie na predaj výrobkov a poskytovanie služieb na príležitostnom trhu vydala mestská časť Bratislava – Petržalka.
- 4) Predávať výrobky a poskytovať služby na príležitostných trhoch môže:
  - a) osoba zapísaná v obchodnom registri v zmysle § 27 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov,
  - b) osoba, ktorá podniká na základe živnostenského oprávnenia v zmysle § 10 zákona

č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov, alebo osoba z iného členského štátu Európskej únie na základe dokladu o oprávnení podnikateľ, potvrdeného príslušným orgánom alebo čestným vyhlásením podľa predpisov v krajine svojho sídla v zmysle § 66e zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,

- c) osoby, ktoré vykonávajú predaj poľnohospodárskych výrobkov z vlastnej produkcie a spôsob nadobudnutia preukazujú potvrdením príslušného obecného, mestského alebo miestneho úradu o vlastníctve pôdy,
- d) osoby, ktoré podnikajú na základe osvedčenia samostatne hospodáriacich roľníkov v zmysle § 12c ods. 1 zákona č. 105/1990 Zb. o súkromnom podnikaní občanov, alebo zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon),“
- e) osoby predávajúce vlastný použitý tovar v primeranom množstve medzi sebou.
- f) na základe povolenia mestskej časti

### III.

#### Druh predávaných výrobkov a poskytovaných služieb

##### 1) Na príležitostných trhoch je povolené predávať výrobky a poskytovať služby tohto druhu :

- a) textilné výrobky, odevné výrobky, obuv,
- b) domáce potreby, elektronické výrobky, výrobky spotrebnej elektroniky,
- c) drobný tovar,
- d) papierenské výrobky,
- e) drogistický tovar,
- f) balený potravinársky tovar v spotrebiteľskom obale za podmienok stanovených orgánom potravinárskeho dozoru,
- g) kvety, ovocie, zeleninu,
- h) športové potreby,
- i) knihy, dennú a periodickú tlač,
- j) drobné umelecké predmety a drobné remeselné výrobky, sklo, porcelán, keramika,
- k) žreby,
- l) spotrebný tovar v stánkoch s trvalým stanovišťom v tržnici,
- m) chovateľské potreby pre domáce zvieratá,
- n) poskytovanie rýchleho občerstvenia,
- o) vlastný použitý tovar v primeranom množstve (textilné výrobky, odevy, športové potreby a spotrebný tovar), primeranosť množstva týchto predávaných výrobkov posúdi správca tržnice individuálne s prihliadnutím na charakter a stav predávaných výrobkov.

##### 2) Na príležitostných trhoch je zakázané predávať :

- a) zbrane a strelivo,
- b) výbušniny a pyrotechnické výrobky,
- c) tlač a iné veci, ktoré ohrozujú mravnosť,
- d) tabak a tabakové výrobky,
- e) lieh, destiláty a spotrebiteľsky balené alkoholické nápoje,
- f) jedy, omamné a psychotropné látky,

- g) lieky,
  - h) automobily, motocykle, ich súčiastky a príslušenstvo,
  - i) chránené druhy živočíchov a nebezpečné živočíchy,
  - j) živé zvieratá s výnimkou trhových konzumných rýb, zákaz sa nevzťahuje na propagačné predajné podujatia a zvodov zvierat organizované zväzmi a združeniami chovateľov,
  - k) výsekové mäso, mäso drobných zvierat, zveriny a mäsové výrobky.
- 3) Na príležitostných trhoch je zakázané :
- a) prevádzkovať a zúčastňovať sa hazardných hier,
  - b) manipulovať so stolmi a ďalšími predajnými miestami bez vedomia správcu tržnice,
  - c) realizovať predaj mimo tržnice,
  - d) predávať tovar mimo tovaru uvedeného v čl. III,
  - e) vchádzať do tržnice s vozidlom o celkovej hmotnosti vyššej ako 3 500 kg,
  - f) vchádzať (zásobovať) motorovým vozidlom medzi predajné stoly v predajnom čase.
  - g) vykládka tovaru v predajnom čase.

#### **IV.**

#### **Práva a povinnosti správcu príležitostného trhu**

- 1) Správca príležitostných trhov je povinný a oprávnený :
- a) vytvoriť podmienky na dodržiavanie trhového poriadku,
  - b) zabezpečiť dodržiavanie trhového poriadku,
  - c) zabezpečiť sociálne vybavenie,
  - d) udržiavať v tržnici čistotu a poriadok,
  - e) vykázať každého porušovateľa trhového poriadku, ktorý nerešpektuje pokyny správcu tržnice,
  - f) kontrolovať u predávajúceho :
    - povolenie mestskej časti Bratislava–Petržalka na predaj výrobkov a poskytovanie služieb,
    - oprávnenie na podnikanie,
    - doklad o nadobudnutí tovaru,
    - používanie elektronickej registračnej pokladnice, okrem osoby uvedenej v čl. II bod 4) písm. c) a e),
    - udržiavanie poriadku, hygieny a čistoty počas predaja,
    - formu a spôsob predaja výrobkov a poskytovaných služieb,
    - autorizovanú inšpekčnú knihu,
  - g) viesť evidenciu o počte dní predaja predávajúcich s povolením na predaj tovaru 30 dní v roku,
- 2) Oprávnenie na podnikanie, nadobúdacie doklady a používanie elektronickej registračnej pokladnice sa nevyžadujú, ak ide o osobu uvedenú v čl. II odstavce 4 písm. c) a e).
- 3) AREÁL s.r.o. (správca tržnice) nezodpovedá za škody a straty vecí, ktoré by vznikli účastníkom trhu ich neopatrnosťou.

## V. Povinnosti predávajúcich na príležitostných trhoch

- 1) Predávajúci na príležitostných trhoch sú povinní :
  - a) dodržiavať trhovú poriadok,
  - b) dodržiavať čistotu a poriadok svojho predajného miesta a po skončení predaja ho zanechať čisté a upratané,
  - c) dodržiavať pokyny správcu tržnice (obsadiť pridelené predajné miesto, opustiť v stanovenom čase priestor trhoviska s motorovým vozidlom, t.j. do začatia predajného času)
  - d) zaplatiť správcovi tržnice poplatok za užívanie predajného miesta (príjmový blok),
  - e) podrobiť sa kontrole vykonávanej kontrolnými orgánmi a správcom tržnice predložením týchto dokladov :
    - oprávnením na podnikanie,
    - povolením mestskej časti Bratislava – Petržalka na predaj výrobkov a poskytovanie služieb,
    - preukazom totožnosti,
    - povolením potravinového dozoru alebo veterinárnej správy,
    - o nadobudnutí tovaru,
    - autorizovanej inšpekčnej knihy,
  - f) označiť zreteľne svoje predajné miesto obchodným menom,
  - g) používať elektronickú registračnú pokladnicu,
  - h) zreteľne označiť predávané výrobky a poskytované služby cenou,
  - i) nerealizovať predaj na zemi – potraviny musia byť pri predaji umiestnené najmenej 70 cm nad zemou,
  - j) vydať spotrebiteľovi doklad o kúpe tovaru alebo o poskytnutí služby,
  - k) spotrebiteľa riadne informovať o rozsahu, podmienkach a spôsobe uplatnenia zodpovednosti za vady výrobkov a služieb.
  
- 2) Oprávnenie na podnikanie, nadobúdacie doklady, autorizovaná inšpekčná kniha a používanie elektronickej registračnej pokladnice sa nevyžadujú, ak ide o osobu uvedenú v čl. II. odstavce 4 písm. c) a e).

## VI. Spôsob určenia nájomného za predajné miesta a vstupného

- 1) Nájom za predajné miesta sa určuje dohodou a realizuje sa dvoma spôsobmi :
  - uzatvorením nájomnej zmluvy,
  - denným poplatkom,

- 2) Vstupné pre predávajúcich určuje správca podľa zabranej predajnej plochy a formy predaja. Výšku vstupného pre predávajúcich uvedie správca v cenníku vstupného na príležitostných trhoch.
- 3) Vstupné pre rôzne kategórie návštevníkov príležitostných trhov (napr. dospelá osoba, dôchodca, deti, študenti) určí správca a uvedie ho v cenníku vstupného na príležitostných trhoch.
- 4) Správca môže upravovať cenu nájomného a vstupného pre návštevníkov a predávajúcich na príležitostných trhoch. O úprave vstupného, minimálne 10 dní pred jej zrealizovaním, je správca príležitostných trhov povinný o tejto skutočnosti písomne informovať mestskú časť Bratislava-Petržalka.

## **VII.**

Účastník príležitostných trhov - spotrebiteľ je povinný a oprávnený :

- 1) dodržiavať trhový poriadok,
- 2) dodržiavať pokyny správcu tržnice
- 3) uvedomiť si, že nákupom tovaru potvrdzuje cenu (dochádza k uzavretiu kúpnej zmluvy),
- 4) prevziať si doklad o kúpe (zaplatení tovaru), ktorý je potrebný pri reklamácií tovaru. Doklad o kúpe sa nevydáva, ak ide o osobu uvedenú v čl. II odstavce 4 písm. c) a e).
- 5) cena pri predaji (výmene) tovarov, vecí a poskytovaní služieb sa dojednáva dohodou medzi predávajúcim a kupujúcim, v súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.

## **VIII.**

### **Pravidlá dodržiavania čistoty a poriadku**

- 1) Správca príležitostných trhov je povinný:
  - a) zabezpečiť dostatočný počet kontajnerov na uskladnenie odpadu účastníkov príležitostných trhov a zabezpečiť ich pravidelné vyprázdňovanie,
  - b) po skončení príležitostných trhov vyčistiť a pozametať areál od odpadkov,
  - c) sprístupniť verejné WC v areáli a udržiavať ich v čistote.
- 2) Predávajúci je povinný:
  - a) odkladať odpady do pripravených kontajnerov
  - b) dodržiavať hygienu pri predaji tovaru a poskytovaní služieb.

## **IX.**

### **Orgány dozoru a sankcie**

- 1) Dozor nad dodržiavaním zákona NR č. 178/1998 Z. z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb v tržnici vykonávajú
  - a) Slovenská obchodná inšpekcia,
  - b) poverení zamestnanci Miestneho úradu mestskej časti Bratislava-Petržalka,
  - c) Mestská polícia hlavného mesta SR Bratislavy
- 2) Za porušenie trhového poriadku môže byť uložená pokuta podľa Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava-Petržalka

- 3) Orgány dozoru môžu zakázať v tržnici predaj výrobkov a poskytovanie služieb osobám uvedeným v čl. II odstavce 4, ktoré tu bez povolenia predávajú tovar, poskytujú služby alebo porušujú povinnosti predávajúceho.
- 4) V prípade porušenia trhového poriadku môže správca tržnice, resp. poverený vedúci tržnice vykázať narušiteľa z trhového miesta.
- 5) Na právne vzťahy medzi občanmi, ktoré vznikli kúpou, predajom alebo výmenou tovarov a vecí, sa primerane vzťahujú ustanovenia Občianskeho zákonníka.

V Bratislave dňa 23. 03. 2010

Michal Engliš  
konateľ